

Dreame Z20 AquaCycle™
Bezprzewodowy
odkurzacz pionowy
Instrukcja Obsługi

DREAME

Dziękujemy

Za zakup tego sprzętu DREAME

Szybka rejestracja

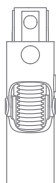
Zapraszamy do rejestracji konta Dreame poprzez zeskanowanie kodu QR.

Dostępna jest instrukcja obsługi i oferty specjalne.



Dzięki temu otrzymujesz produkt wysokiej jakości, który został zaprojektowany z myślą o optymalnej wydajności. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących produktu prosimy o kontakt: aftersales@dreame.tech.

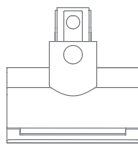
A



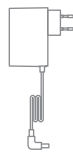
1



2



3



4



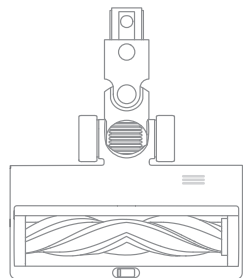
5



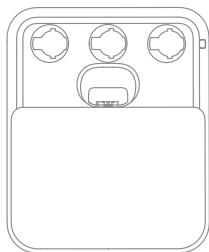
6



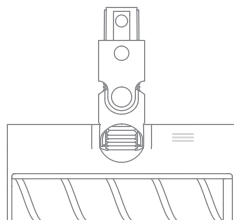
7



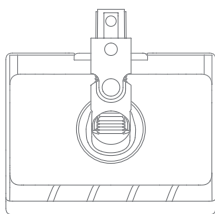
8



9

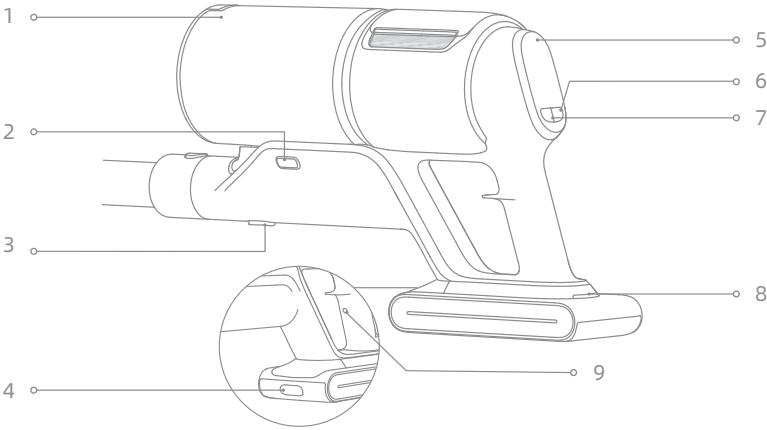


10

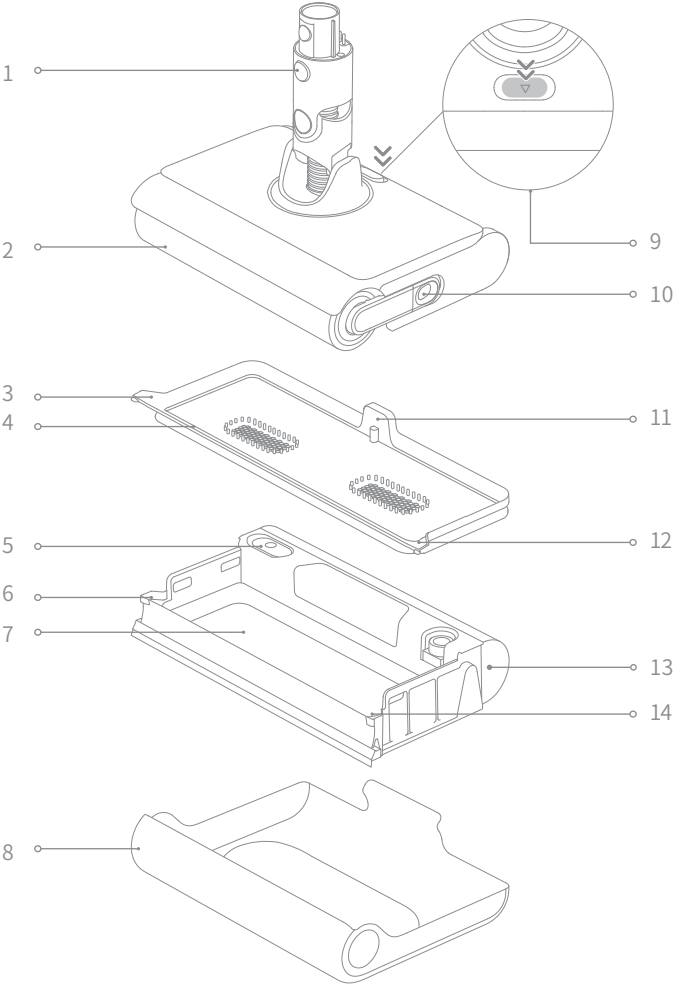


11

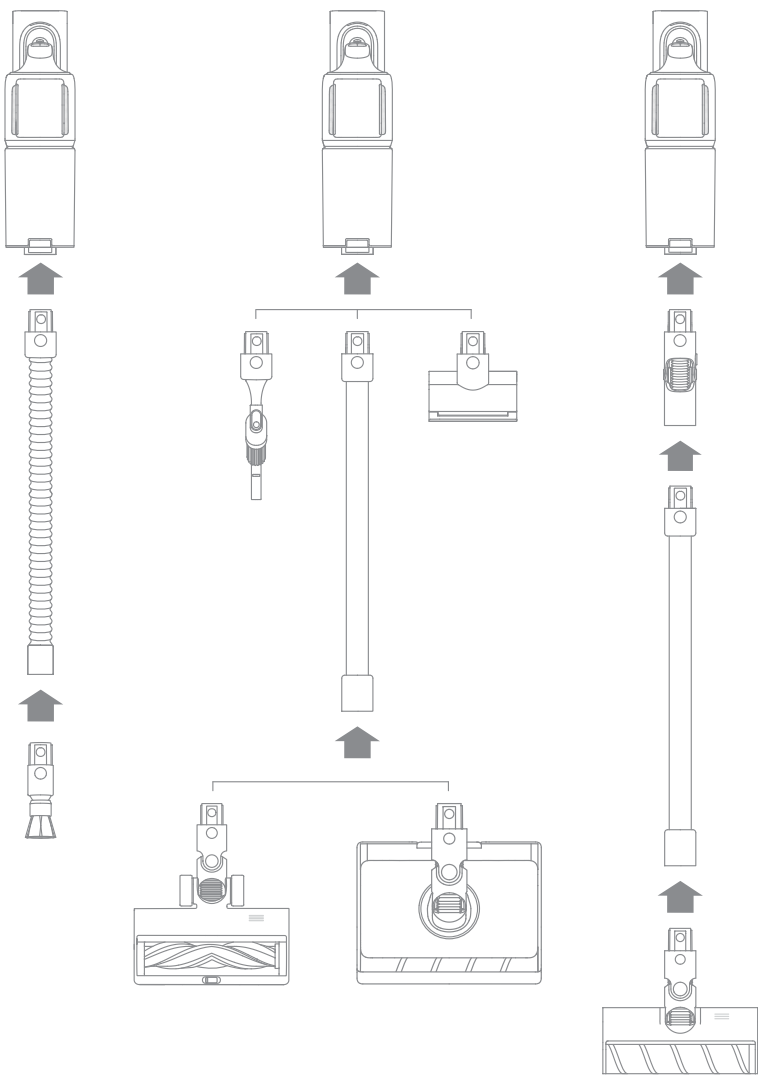
B-1



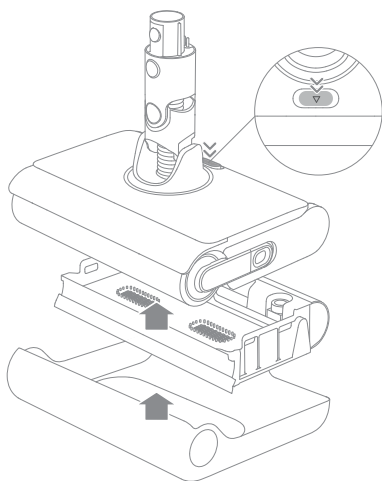
B-2



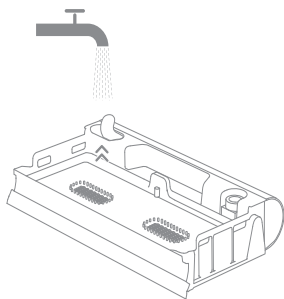
C-1



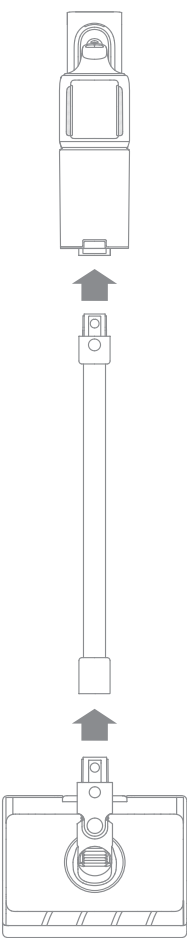
C-2



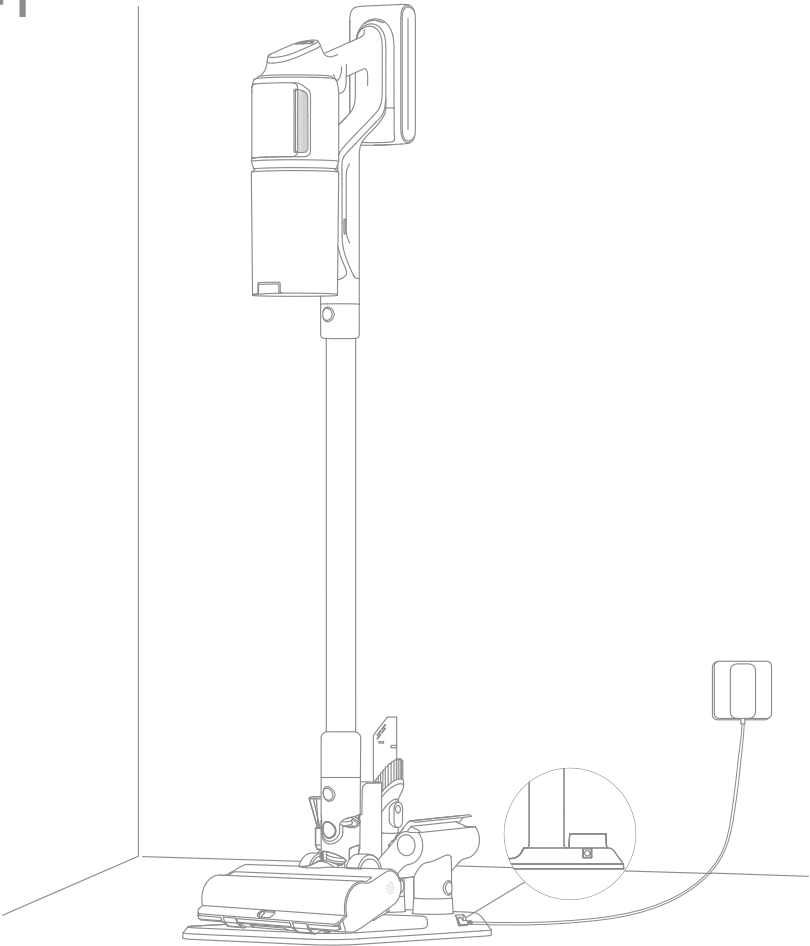
C-3



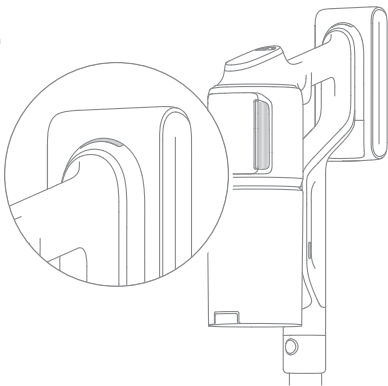
C-4



D-1



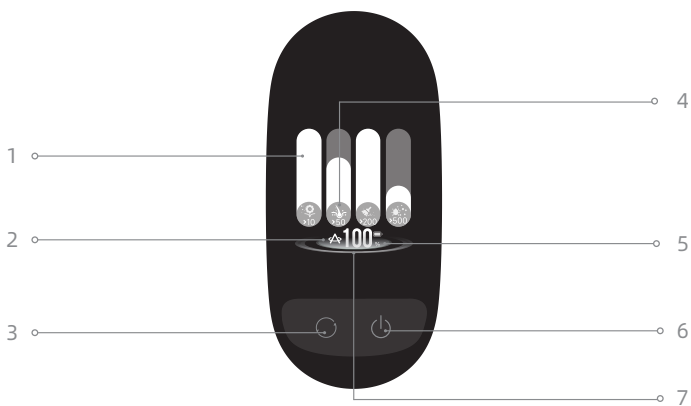
D-2



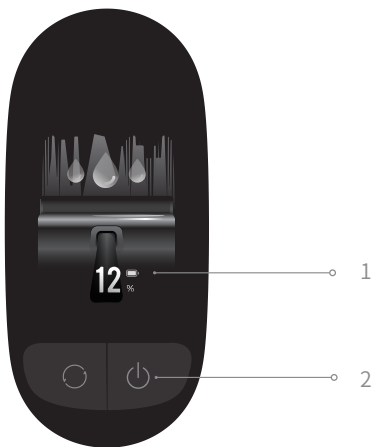
D-3



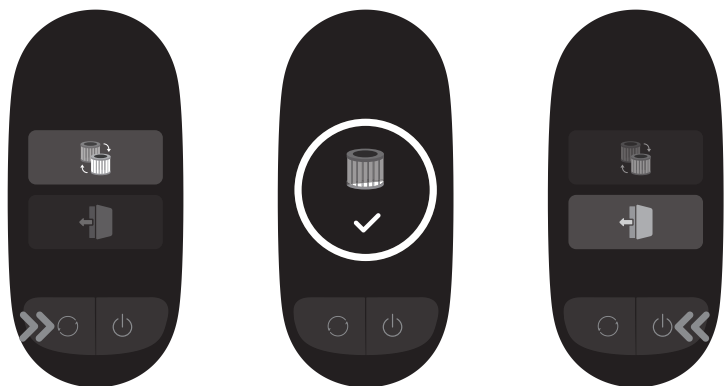
E-1



E-2

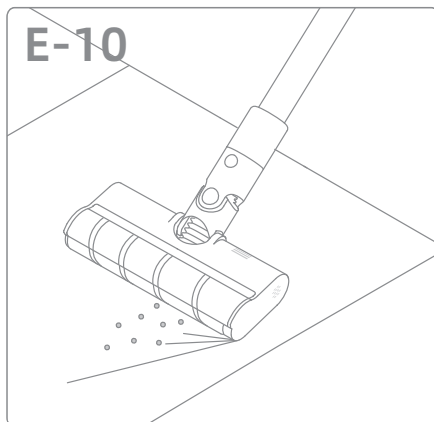
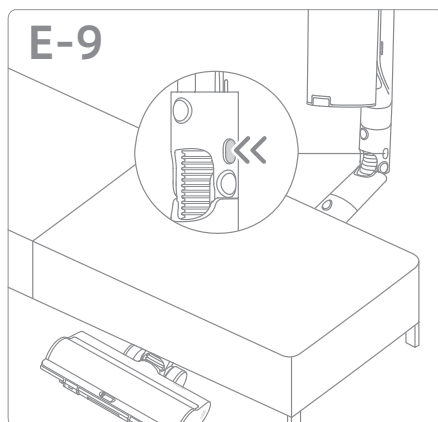
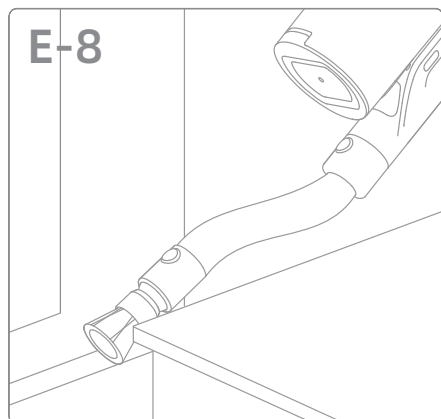
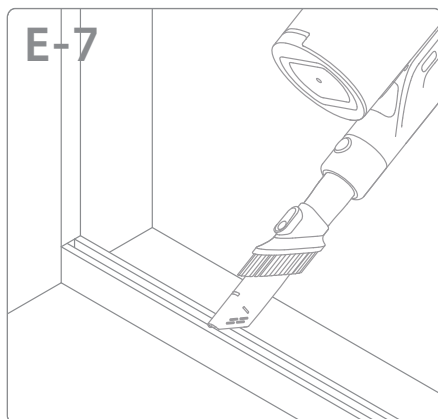
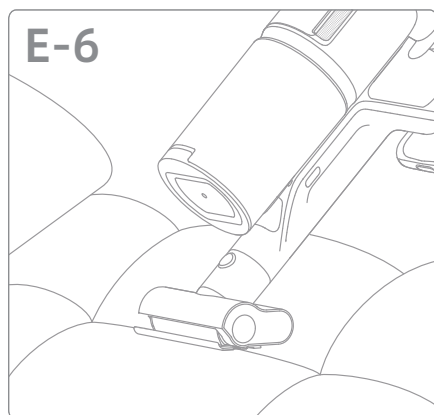
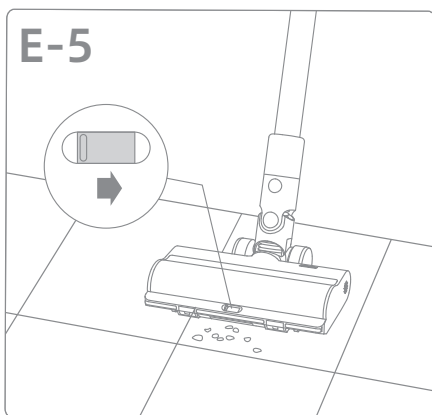


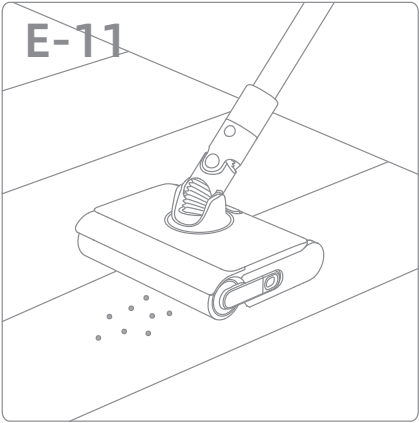
E-3



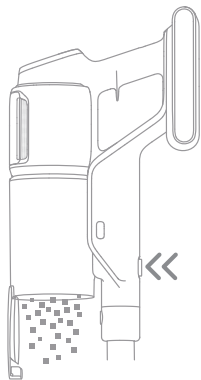
E-4



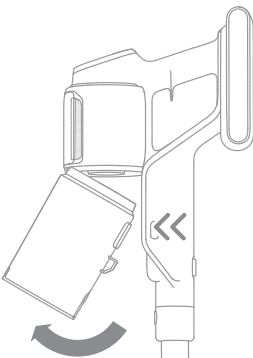




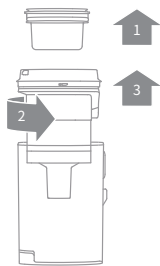
F-1



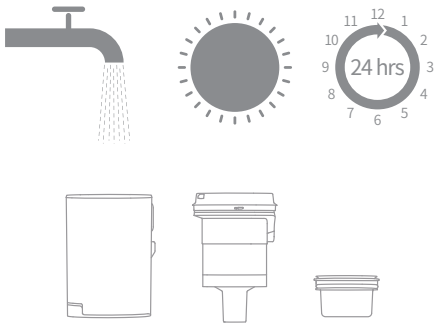
F-2



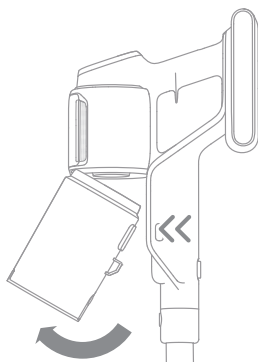
F-3



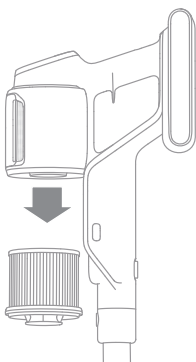
F-4



F-5



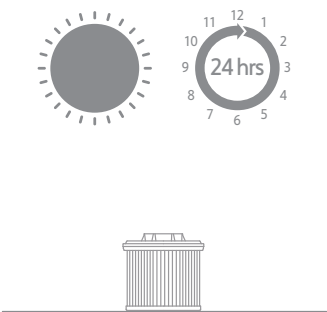
F-6



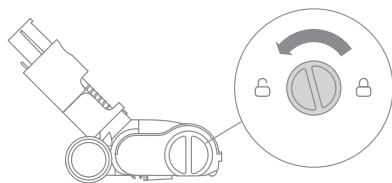
F-7



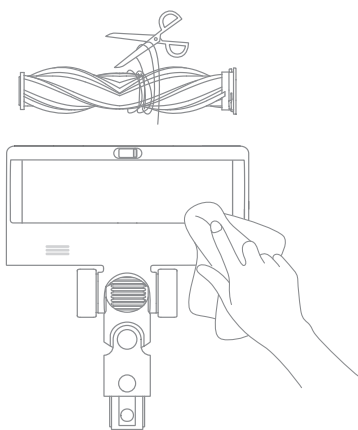
F-8



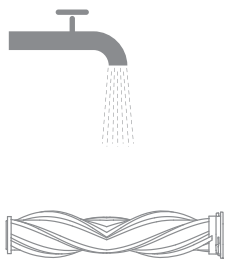
F-9



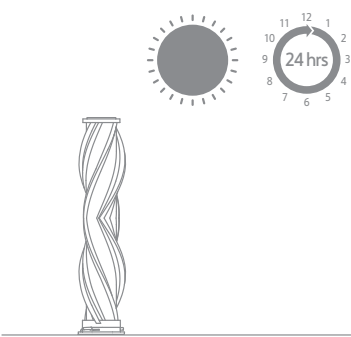
F-10



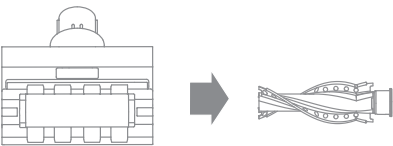
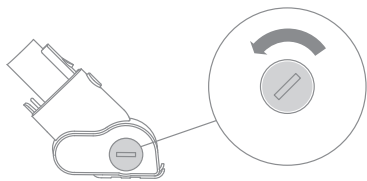
F-11



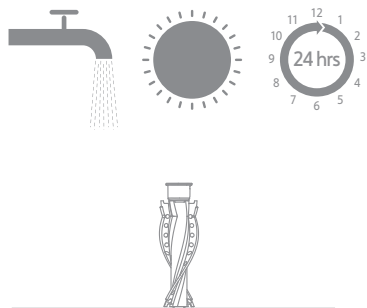
F-12



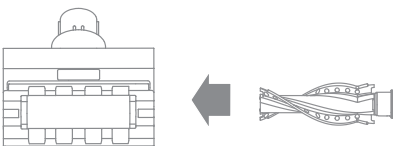
F-13



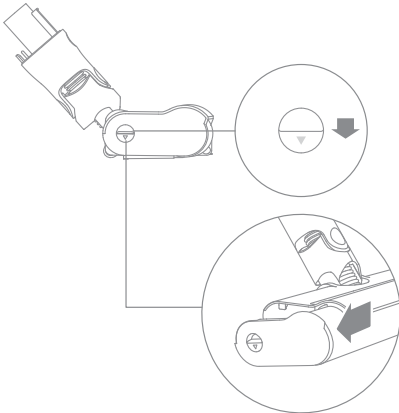
F-14



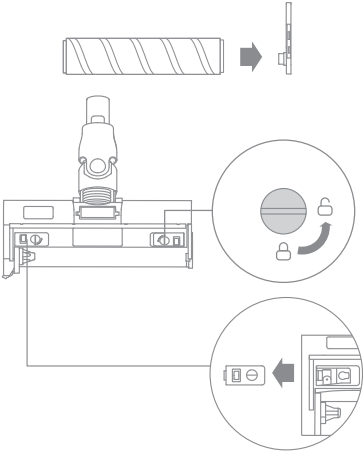
F-15



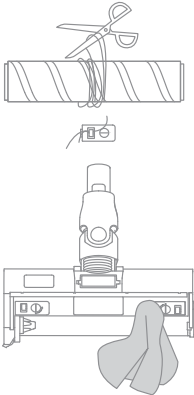
F-16



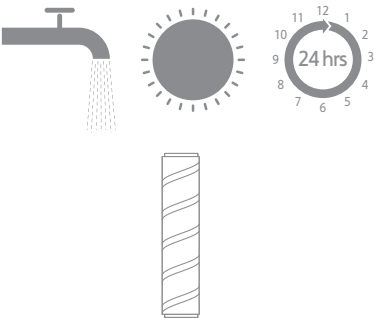
F-17



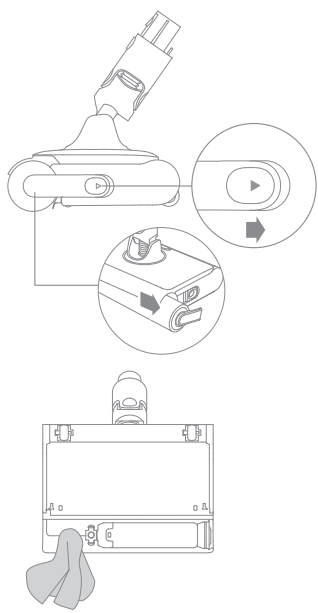
F-18



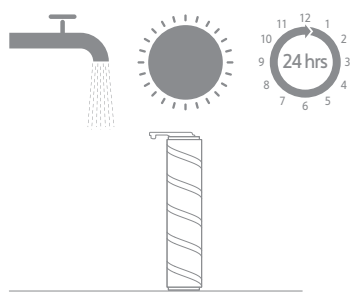
F-19



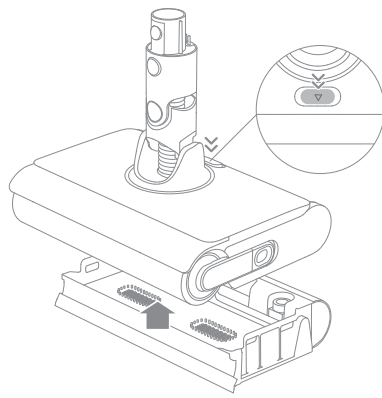
F-20



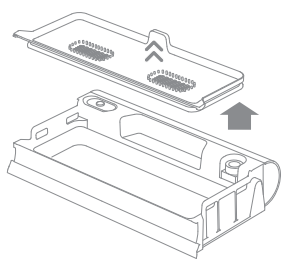
F-21



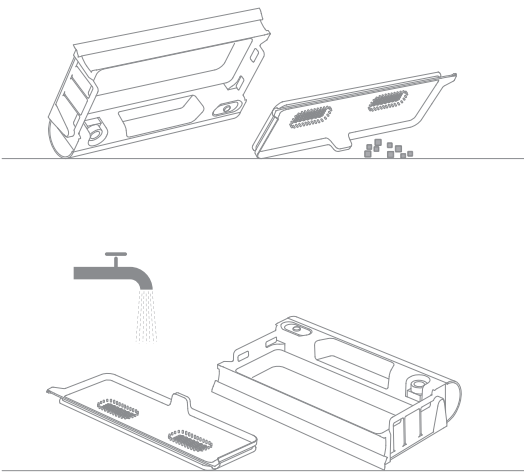
F-22



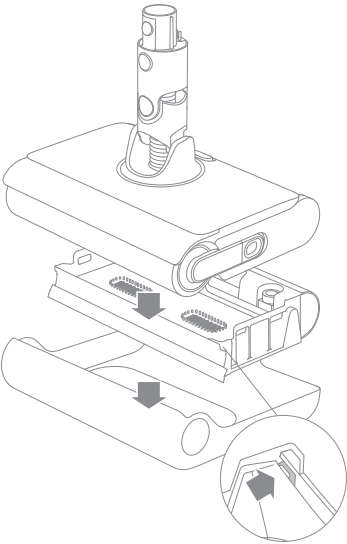
F-23



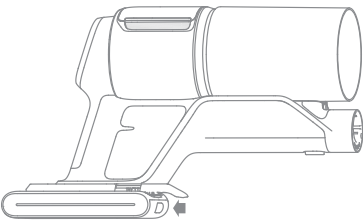
F-24



F-25



F-26



Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

Przed uruchomieniem urządzenia prosimy uważnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji, a jej egzemplarz zachować na wypadek konieczności skorzystania z niej w przyszłości. Zachowując bezpieczeństwo unikniemy wypadków, w tym porażenia prądem elektrycznym lub pożaru, spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem urządzenia.

Ostrzeżenie

- Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, zmysłowych lub intelektualnych, lub osoby o niewystarczającym doświadczeniu lub wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo. Dzieci pozostające bez nadzoru nie mogą czyścić urządzenia ani dokonywać czynności konserwacyjnych.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użycia przez osoby (łącznie z dziećmi) o zmniejszonych możliwościach fizycznych, zmysłowych lub umysłowych bądź braku doświadczenia i wiedzy, o ile nie pozostają pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo bądź odebrały od takiej osoby instruktaż dotyczący użytkowania urządzenia.
- Dzieci powinny pozostawać pod nadzorem dla zapewnienia, że nie bawią się urządzeniem.
- Odkurzacze nie są zabawkami. Dzieciom nie wolno włączać urządzenia ani używać go do zabawy. Korzystając z odkurzacza w pobliżu dzieci należy zachować ostrożność. Nie należy zezwalać, by dzieci czyściły ani konserwowały odkurzacza, chyba że znajdują się pod nadzorem rodzica lub opiekuna.
- Odkurzacza nie należy użytkować na wolnym powietrzu ani odkurzać nim mokrych powierzchni. Odkurzacze służą wyłącznie do odkurzania suchych powierzchni wewnątrz pomieszczeń. Wtyczki ani żadnego elementu odkurzacza nie wolno dotykać mokrymi dłońmi.
- Celem zminimalizowania zagrożenia pożarowego, ryzyka wybuchu lub doznania obrażeń ciała, przed użyciem urządzenia należy sprawdzić, czy akumulator litowy i ładowarka nie są uszkodzone. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń akumulatora litowego lub ładowarki, odkurzacza nie wolno eksploatować.
- Szczotki, bateria, metalowy pin złącza i odkurzacze przewodzą prąd i nie należy zanurzać ich w wodzie ani innych cieczach. Pamiętaj, by po wyczyszczeniu wszystkich filtrów dokładnie je wysuszyć.
- Aby zapobiec obrażeniom powodowanym przez części ruchome, wyłączaj odkurzacze przed czyszczeniem głowic szczotek. Głowice szczotek, przegroda na kurz i filtr muszą być prawidłowo zainstalowane przed użyciem odkurzacza.
- Należy używać wyłącznie oryginalnej ładowarki. Nie wolno stosować zastępczych ładowarek innych producentów, gdyż może to skutkować zapaleniem się akumulatora litowego.
- Odkurzacza nie wolno używać do zbierania łatwopalnych lub palnych cieczy, np. benzyny, wybielaczy, amoniaku, środków do czyszczenia rur ani innych cieczy.
- Odkurzacza nie należy używać do zbierania ostrych ani twardych przedmiotów, np. kawałków szkła, gwoździ, śrub lub monet, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie. Odkurzacza nie należy używać do zbierania fragmentów płyt kartonowo-gipsowych, popiołu ani tłuczonych lub rozżarzonych materiałów, np. węgla, niedopałków papierosów lub zapalek.
- Przed uruchomieniem urządzenia sprawdź sprzątany fragment podłogi. Celem niedopuszczenia do zatkania otworów, z podłogi należy usunąć papierowe kulki i większe kawałki papieru, odzież, ostre przedmioty (np. kawałki szkła, gwoździe, śruby, monety itp.) oraz wszelkie przedmioty większe od średnicy otworów.
- Do otworów i ruchomych części odkurzacza nie wolno zbliżać rozpuszczonych włosów, luźnych części odzieży, dłoni ani innych części ciała. Nie należy kierować rury

- przedłużającej lub narzędzi w kierunku twarzy, ani wkładać ich do ust.
- Do otworów odkurzacza nie wolno wkładać żadnych przedmiotów. W przypadku zatkania któregoś z otworów odkurzacza nie wolno z niego korzystać. Otwory odkurzacza nie mogą być zatkane kurzem, kłaczkami, włosami ani przedmiotami, które mogą utrudnić przepływ powietrza.
 - Odkurzacza nie należy opierać o krzesła, stół lub inne niestabilne powierzchnie, gdyż grozi to uszkodzeniem urządzenia lub doznaniem obrażeń ciała. W przypadku uszkodzenia odkurzacza w wyniku upadku lub jego wadliwego działania, naprawę należy zlecić pracownikom naszego autoryzowanego punktu serwisowego. Nie wolno podejmować prób samodzielnego demontowania urządzenia na części pierwsze.
 - Należy ściśle przestrzegać wszystkich zawartych w instrukcji obsługi zaleceń dotyczących ładowania akumulatora. Ładowanie akumulatora w temperaturze wykraczającej poza zalecany zakres może skutkować uszkodzeniem akumulatora.
 - Należy stosować wyłącznie akcesoria i części zamienne zalecane przez producenta.
 - Odkurzając schody należy zachować szczególną ostrożność.
 - Przed przystąpieniem do wszelkich działań konserwacyjnych lub napraw, a także na dłuższy czas, gdy z odkurzacza nie będzie się korzystać, urządzenie należy odłączyć od źródła zasilania.
 - Urządzenia nie należy montować, używać ani ładować jego akumulatora na wolnym powietrzu, w łazienkach ani w bezpośredniej bliskości basenów kąpielowych.
 - Ostrzeżenie o zagrożeniu pożarowym: Na filtr odkurzacza nie wolno nanosić żadnych środków zapachowych. Tego rodzaju produkty zawierają łatwopalne substancje chemiczne, które mogą spowodować zapalenie się odkurzacza.
 - Należy stosować wyłącznie oryginalną ładowarkę (TPQ-88E340090VW01/KL-WE340090-G2/XHD045-340090EUV). Niezastosowanie się do tego zalecenia może skutkować zapłonem akumulatora litowo-jonowego.
 - **OSTRZEŻENIE:** Dla celów doładowywania akumulatora stosuj tylko odmontowywany moduł zasilacza dostarczany wraz z tym urządzeniem.
 - Należy używać wyłącznie akumulatory zatwierdzonego typu (model V2458-8S1P-GYA). Niezastosowanie się do tego zalecenia może skutkować zapłonem akumulatora litowo-jonowego.
 - W przypadku uwolnienia oparów z akumulatora, obecne tam osoby powinny opuścić zagrożony obszar do chwili ostygnięcia akumulatora i rozproszenia się wyziewów.
 - Należy zapewnić odpowiedni przepływ powietrza, aby usunąć niebezpieczne gazy, unikając wdychania oparów czy ich kontaktu ze skórą i oczami.
 - Rozlany płyn należy usunąć za pomocą dobrze wchłaniającego środka.
 - Urządzenia nie należy użytkować ani składować w miejscu, w którym panuje nadmiernie niska lub wysoka temperatura (poniżej 0°C lub powyżej 40°C). Akumulator odkurzacza należy ładować w temperaturze mieszczącej się w zakresie 0°C - 40°C.
 - Niniejszy produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego.
 - Nie wolno zwierać zacisków zasilania.



Zapoznaj się z treścią instrukcji obsługi.



Odłączaj zasilacz



Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych

My, firma Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., niniejszym oświadczamy, że niniejszy sprzęt spełnia wymagania określone w obowiązujących dyrektywach, normach europejskimi i ich nowelizacjach. Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://global.dreameotech.com>

Szczegółowy e-podręcznik, patrz <https://global.dreameotech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

Opis produktu

Akcesoria

1. Adapter elastyczny
2. Obracająca się miękka szczotka do ścierania kurzu
3. Obrotowa mini szczotka
4. Ładowarka
5. Przedłużenie
6. Narzędzie kombinacyjne
7. Wąż przedłużający
8. Szczotka uniwersalna z oświetleniem
9. Uchwyt do ładowania i przechowywania
10. Miękka szczotka wałkowa z podświetleniem
11. Elektryczna szczotka wałkowa do czyszczenia na mokro

Rys. A

Uwaga: Ilustracje zamieszczone w niniejszej instrukcji mają charakter wyłącznie poglądowy. Rzeczywisty produkt może się różnić od przedstawionego na ilustracjach.

Elementy urządzenia

Korpus podciśnieniowy

1. Pojemnik na kurz
2. Przycisk zwalniania pojemnika na kurz
3. Przycisk zwalniania dolnej osłony pojemnika na kurz
4. Przycisk zwalniania akumulatora
5. Ekran wyświetlacza
6. Przycisk zasilania
7. Przetątnik poziomu siły ssania
8. Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora
9. Kontakt antystatyczny

Rys. B-1

Elektryczna szczotka wałkowa do czyszczenia na mokro

1. Przycisk zwalniania elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro
2. Szczotka wałkowa
3. Klamra pokrywy zbiornika na brudną wodę
4. Pokrywa zbiornika na brudną wodę
5. Wlot wody
6. Gniazdo
7. Zbiornik na brudną wodę
8. Tacka ociekowa
9. Przycisk zwalniania zbiornika na wodę
10. Przycisk zwalniania szczotki wałkowej
11. Uchwyt pokrywy zbiornika na brudną wodę
12. Klamra pokrywy zbiornika na brudną wodę
13. Zbiornik na czystą wodę
14. Gniazdo

Rys. B-2

Montaż

Instalowanie akcesoriów

Uwaga:

- Nie jest zalecane używanie obrotowej mini-szczotki z drążkiem przedłużającym.
- Akcesoria instaluj według faktycznych potrzeb sprzątania.
- Zaleca się stosowanie adaptera elastycznego podczas czyszczenia pod meblami. Do odkurzania podłogi pod meblami o niskim nawisie zalecamy użycie elastycznego adaptera, jednak do codziennego sprzątania takie połączenie nie jest zalecane.

Rys. C-1

Montaż elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro

1. W pierwszej kolejności należy wyjąć tackę ociekową, a następnie nacisnąć przycisk zwalniania zbiornika na wodę, po czym wyjąć zbiornik na wodę.

Rys. C-2

2. Podnieś korek zbiornika na wodę, nalej czystej wody, a następnie mocno zamontuj korek w zbiorniku na wodę.

Rys. C-3

3. Zamontuj ponownie zbiornik na wodę, po czym połącz elektryczną szczotkę wałkową z rurą przedłużającą.

Rys. C-4

Ładowanie

Przed pierwszym uruchomieniem urządzenia akumulator odkurzacza należy w pełni naładować.

Umieść odkurzacz na uchwycie do ładowania i przechowywania, jak przedstawiono na ilustracji, a następnie podłącz ładowarkę między uchwytem do ładowania i przechowywania a gniazdem zasilającym. Podczas ładowania wskaźnik stanu akumulatora będzie migał.

Uwaga:

- Podczas ładowania nie można podłączyć elastycznego złącza do korpusu odkurzacza.
- W przypadku zabrudzenia styków ładowania należy je delikatnie przetrzeć suchą ściereczką.
- Podczas ładowania akumulatora z odkurzacza nie można korzystać.
- Po upływie 5 minut od chwili pełnego naładowania wskaźnik stanu akumulatora wyłączy się, a odkurzacz przejdzie w tryb oszczędzania energii.

- Ładowanie trwa około 3,5 godzin. Odkurzanie w trybie Turbo przez dłuższy czas powoduje nagrzewanie się akumulatora, co wydłuża czas ładowania. Przed przystąpieniem do ładowaniem akumulatora odkurzacza należy poczekać 30 minut, do chwili gdy ostygnie.

Rys. D-1

Wyświetlacz poziomu naładowania akumulatora

1. Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora

- ☀ Migające białe
- Ciągłe białe
- Wył.

Ładowanie

- W pełni naładowany
- ☀ Ładowanie
- Tryb gotowości

Rys. D-2

2. Ekran wyświetlacza

W trakcie ładowania liczba na ekranie wyświetlacza informuje o aktualnym poziomie naładowania akumulatora w procentach. Wartość 100 oznacza, że akumulator jest w pełni naładowany.

Rys. D-3

Użytkowanie

Ekran wyświetlacza

Odkurzanie

1. Wskaźnik ilości cząstek stałych
2. Poziom ssania
 - Eco
 - ▲ Auto
 - Turbo
3. Przetącnik poziomu siły ssania
Chcąc włączyć tryb Eco, Auto lub Turbo krótkotrwale naciśnij ten przycisk.
4. Typy cząstek stałych
 - > 10 µm (np. pyłki)
 - > 50 µm (np. włosy)
 - > 200 µm (np. kurz)
 - > 500 µm (np. roztopcza)
5. Wartość procentowa naładowania akumulatora
Pojawienie się na wyświetlaczu komunikatu „LO” oznacza, że poziom naładowania akumulatora spadł poniżej 10%.
6. Przycisk zasilania
Wciśnij na chwilę, aby włączyć/ wyłączyć
7. Wskaźnik poziomu zabrudzenia
Kolor wskaźnika zmienia się w czasie rzeczywistym wraz z ilością kurzu (tylko w Trybie Auto) .

Rys. E-1

Czyszczenie na mokro

1. Wartość procentowa naładowania akumulatora
Pojawienie się na wyświetlaczu komunikatu „LO” oznacza, że poziom naładowania akumulatora spadł poniżej 10%.
2. Przycisk zasilania
Celem rozpoczęcia/zatrzymania czyszczenia krótkotrwale naciśnij ten przycisk.

Rys. E-2

Ustawienia

W trybie czuwania wciśnij przetącnik poziomu siły ssania ○ na 3 sekundy, co spowoduje wyświetlenie ekranu konfiguracji. Krótkotrwale naciśnij przycisk przetącnika ○ aby wybrać żadaną opcję, a następnie potwierdź wybór wciskając przycisk ○ na 3 sekundy.

Resetowanie filtra

Chcąc wybrać resetowanie filtra wciśnij przetącnik poziomu siły ssania ○ na 3 sekundy; wyzerowanie ustawień nastąpi automatycznie.

Wyjść

Chcąc powrócić bezpośrednio z ekranu konfiguracji do ekranu głównego wciśnij przycisk zasilania ⏻ lub wybierz ➡, a następnie wciśnij przycisk ○ na 3 sekundy, co spowoduje powrót do ekranu głównego.

Rys. E-3

Rozpoczęcie czyszczenia

Celem uruchomienia urządzenia naciśnij przycisk zasilania ⏻. Po zakończeniu odkurzania ponownie naciśnij przycisk ⏻ na ekranie pojawi się informacja o ilości zebranego kurzu. Chcąc włączyć tryb Auto, Eco lub Turbo naciśnij przycisk ○ a na ekranie pojawi się odpowiednia ikona.

Uwaga:

- Po wyłączeniu odkurzacza pracującego w dowolnym trybie czyszczenia, po ponownym włączeniu uruchomi się w trybie automatycznym. Fabryczną nastawą domyślną jest tryb auto.
- Tylko podczas pracy w trybie auto moc ssania i kolor wskaźnika poziomu zabrudzenia zmieniają się wraz z ilością cząstek stałych w czasie rzeczywistym.
- Jeżeli przez ponad 15 sekund nie zostanie wykonana żadna operacja, ekran wyłączy się, a po ponownym włączeniu powróci do interfejsu głównego.
- W przypadku nieprawidłowego działania odkurzacza, na ekranie wyświetlacza

pojawi się komunikat o błędzie. Sposób usunięcia usterki opisano w poniższej tabeli.

Rys. E-4

Korzystanie z poszczególnych elementów wyposażenia

Szczotka uniwersalna z oświetleniem

Uwaga:

Po uruchomieniu urządzenia automatycznie włączają się diody przed szczotką wałkową, co ułatwia sprzątanie.

- Odkurzając maty do zabaw dla małych dzieci, dywany lub usuwając ziarna kawy, popcornu i inne granulki należy włączyć przełącznik na szczotce.

- Odkurzając podłogi wykonane z płytek ceramicznych lub drewna albo inne twarde powierzchnie przetacznik należy wyłączyć.

Rys. E-5

Obrotowa mini szczotka

Tej szczotki nie zalecamy do usuwania sierści i innych, trudnych do usunięcia zabrudzeń z sof, pościeli i innych tkanin. Tej szczotki nie zalecamy do odkurzania delikatnych materiałów powierzchni, np. jedwabiu.

Rys. E-6

Narzędzie uniwersalne

Nadaje się do odkurzania szczelin, narożników drzwi i okien, schodów i innych trudno dostępnych miejsc.

Rys. E-7

Obracająca się miękka szczotka do ścierania kurzu

Może być łączona z węzem przedłużającym. Wraz z głowicą obrotową nadaje się do czyszczenia delikatnych i kruchych powierzchni i narożników, jak szkło, wyświetlacze i klawiatury.

Rys. E-8

Adapter elastyczny

Zginając i wydłużając rurę przedłużającą jednym kliknięciem można łatwo sięgnąć pod niskie meble, jak łóżko i sofa.

Uwaga: Zaleca się stosowanie adaptera elastycznego podczas czyszczenia nisko dostępnych miejsc. Do odkurzania podłogi pod meblami o niskim nawisie zalecamy użycie elastycznego adaptera, jednak do codziennego sprzątania takie połączenie nie jest zalecane.

Rys. E-9

Miękka szczotka wałkowa z podświetleniem

Nadaje się do czyszczenia twardych podłóg, takich jak marmury i płytki.

Uwaga:

W chwili uruchomienia urządzenia automatycznie włącza się boczne światło szczotki, co ułatwia sprzątanie.

Rys. E-10

Elektryczna szczotka wałkowa do czyszczenia na mokro

Usuwa kurz, brud, rozlane płyny i uporczywe plamy z twardych podłóg z użyciem czystej wody.

Rys. E-11

Uwaga:

- W przypadku zablokowania którejś z obrotowych części, odkurzacz może samoczynnie się wyłączyć. Usuń wszelkie ciała obce, które mogły spowodować blokadę, a następnie wznów odkurzanie.
- W przypadku przegrzania akumulatora odkurzacz samoczynnie się wyłączy. Poczekaj, aż temperatura akumulatora powróci do normalnego stanu, a następnie wznów odkurzanie.

Pielęgnacja i konserwacja

Wskazówki :

- Należy używać oryginalnych elementów wyposażenia, gdyż inaczej gwarancja ulegnie unieważnieniu.
- W przypadku zatkania filtra lub dyszy odkurzacz wyłączy się wkrótce po włączeniu. Oczyszczyć rurę, aby przywrócić działanie.
- Przed czyszczeniem pojemnika na kurz sprawdź, czy ładowarka jest odłączona i utrzymuj przycisk zasilania odkurzacza w pozycji wyłączonej.
- Jeżeli odkurzacz nie będzie używany przez dłuższy czas, w pełni naładuj jego akumulator, odłącz ładowarkę od sieci i wyjmij akumulator. Odkurzacz przechowuj w chłodnym miejscu o niskiej wilgotności, nie narażając go na działanie promieni słonecznych. Aby uniknąć nadmiernego rozładowania akumulatora, doładowuj go przynajmniej raz na trzy miesiące.

Czyszczenie odkurzacza

Obudowę odkurzacza należy czyścić miękką, suchą ściereczką.

Czyszczenie pojemnika na kurz, filtra wstępnego i zespołu cyklonowego

1. Naciśnij przycisk zwalniania dolnej osłony pojemnika na kurz, a następnie z pojemnika usuń zawartość.

Rys. F-1

2. Wciśnij przycisk zwalniania pojemnika na kurz i wyjmij go z odkurzacza.

Rys. F-2

3. Zdejmij najpierw filtr wstępny, a następnie obróć układ cyklonu, aby go wyjąć.

Rys. F-3

4. Przemyj do czysta zespół cyklonu, filtr wstępny i pojemnik na kurz. Po umyciu susz na powietrzu przez przynajmniej 24 godziny.

Rys. F-4

Uwaga:

- Pojemnik na kurz czyść w miarę potrzeby.
- Zaleca się czyszczenie systemu cyklonowego i filtra wstępnego co najmniej raz na 3-4 miesiące.

Czyszczenie filtra

1. Wyjmij pojemnik na kurz, jak przedstawiono na ilustracji.

Rys. F-5

2. Wyjmij filtr z odkurzacza, pociągając go w dół w kierunku pokazanym na ilustracji

Rys. F-6

3. Myj filtr obracając go o 360°. Wielokrotnie filtr przemyj go wodą, aby usunąć zebrane na nim resztki.

Rys. F-7

4. Pozostaw filtr do wyschnięcia na powietrzu przez 24 godziny.

Rys. F-8

Uwaga:

- Do mycia filtra używaj wyłącznie czystej wody.
- Nie używaj detergentu.
- Filtra nie należy czyścić szczotką ani palcami.
- Zaleca się czyszczenie filtra raz na 4 do 6 miesięcy.

Czyszczenie oświetlanej szczotki wielopowierzchniowej

1. Obróć blokadę w lewo do oporu, a następnie wyjmij wałek ze szczotki wałkowej.

Rys. F-9

2. Za pomocą nożyczek odetnij włosy i włókna, które utkwily na szczotce wałkowej. Suchą ściereczką lub ręcznikiem papierowym zetrzyj kurz z nacięcia i przezroczystej osłony. Starannie wysusz przed użyciem.

Rys. F-10

3. W razie zabrudzenia szczotki wałkowej wypłucz ją czystą wodą.

Rys. F-11

4. Ustaw szczotkę wałkową pionowo w miejscu o dobrym przepływie powietrza na co najmniej 24 godziny do pełnego wyschnięcia.

Rys. F-12

Czyszczenie obrotowej Mini-szczotki

1. Postuż się monetą, jak na rysunku, aby obrócić blokadę w lewo, aż usłyszysz kliknięcie. Po odblokowaniu obrotowej mini-szczotki wyjmij szczotkę rolkową.

Rys. F-13

2. Przepłucz i oczyść szczotkę rolkową. Ustaw szczotkę rolkową pionowo w miejscu dobrze przewietrzanym na przynajmniej 24 godziny do pełnego wyschnięcia.

Rys. F-14

3. Po wyschnięciu szczotki wałkowej zamontuj ją ponownie, wykonując czynności demontażu w odwrotnej kolejności.

Rys. F-15

Czyszczenie miękkiej szczotki wałkowej z podświetleniem

1. Jak przedstawia rysunek, wciśnij przycisk zwalniania, aby wyjąć wałek ze szczeliny.

Rys. F-16

2. Oddziel wałek od osłony bocznej. Obróć w lewo przyciski zwalniania małego kółka, po czym zdejmij kółka.

Rys. F-17

3. Za pomocą nożyczek odetnij włosy i włókna, które utkwily na wałku szczotki i kółkach. Suchą ściereczką lub ręcznikiem papierowym zetrzyj kurz z nacięcia i przezroczystej osłony. Starannie wysusz przed użyciem.

Rys. F-18

4. W razie zabrudzenia szczotki wałkowej wypłucz ją czystą wodą. Następnie ustaw szczotkę wałkową pionowo na co najmniej 24 godziny do całkowitego wyschnięcia.

Rys. F-19

Czyszczenie elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro: Wałek

1. Jak przedstawia rysunek, wciśnij przycisk zwalniania, aby wyjąć wałek ze szczeliny. Suchą ściereczką lub ręcznikiem papierowym zetrzyj kurz z nacięcia i przezroczystej osłony.

Rys. F-20

2. W razie zabrudzenia szczotki wałkowej wypłucz ją czystą wodą. Ustaw szczotkę wałkową pionowo w miejscu o dobrym przepływie powietrza na co najmniej 24 godziny do pełnego wyschnięcia.

Rys. F-21

Czyszczenie elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro: Zbiornik na brudną wodę

1. Naciśnij przycisk zwolnienia zbiornika na wodę i wyjmij zbiornik.

Rys. F-22

2. Celem zdjęcia pokrywy należy unieść uchwyt pokrywy zbiornika na brudną wodę.

Rys. F-23

3. Wylej osady i brudną wodę. Wypłucz zbiornik na brudną wodę i pokrywę używając czystej wody.

Rys. F-24

4. Celem założenia pokrywy zbiornika na brudną wodę, klamrę pokrywy zbiornika na brudną wodę ustaw w linii ze szczeliną, a następnie zamontuj zbiornik na brudną wodę. Na koniec odłóż elektryczną szczotkę wałkową do czyszczenia na mokro na tackę ociekową.

Rys. F-25

Uwaga:

- Jeśli nie planuje się korzystania ze zbiornika na wodę przez dłuższy czas, należy go opróżnić i wysuszyć.
- Elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro nie należy odwracać, gdyż grozi to wyciekami wody.
- Gumowy zawór typu „kaczy dziób” na pokrywce zbiornika na brudną wodę należy regularnie czyścić.

Wskazówka: Szczotkę uniwersalną z oświetleniem, miękką szczotkę wałkową z oświetleniem, obrotową mini szczotkę i elektryczną szczotkę wałkową do czyszczenia na mokro zalecamy czyścić po każdym użyciu.

Wymiana pakietu akumulatora

Odkurzacze wyposażony jest w wyjmowany akumulator litowo-jonowy o ograniczonej liczbie cykli ładowania. Po dłuższym użytkowaniu akumulator może zmniejszyć pojemność użytkową. Jeśli tak się stanie, oznacza to, że akumulator osiągnął koniec swojego cyklu eksploatacyjnego i należy go wymienić.

1. Wciśnij w dół przycisk zwalniania pakietu akumulatora i przesun ten ostatni w prawo, aby go wyjąć.
2. Zainstaluj nowy akumulator.

Rys. F-26

Najczęściej zadawane pytania

W poniższej tabeli opisano działania zaradcze w przypadku wadliwego działania odkurzacza.

Usterka	Możliwe przyczyny	Rozwiązania
Odkurzacze nie działają.	Akumulator urządzenia się wyczerpał lub poziom naładowania akumulatora jest niski.	Całkowicie naładuj akumulator odkurzacza, po czym wznów odkurzanie.
	Tryb ochrony przed przegrzaniem uruchomiony z powodu blokady.	Przetkaj otwór ssący lub kanał powietrzny. Poczekaj, aż odkurzacze ostygnie, a następnie ponownie go włóż.
	Otwór ssący lub kanał powietrzny jest zablokowany.	Usuń wszelkie blokady w otworze ssącym lub kanale powietrznym.
Mała moc ssania.	Pojemnik na kurz jest pełny i/lub zespół filtra jest zatkany.	Opróżnij pojemnik na kurz i/lub wyczyść zespół filtra.
	Nasadka jest zatkana.	Usuń wszelkie blokady w nasadce.
Silnik wydaje dziwne odgłosy.	Główny otwór ssący lub rurka przedłużająca są zatkane.	Usuń wszelkie blokady w głównym otworze ssącym lub rurce przedłużającej.
Podczas ładowania nie włącza się kontrolka akumulatora.	Ładowarka nie jest prawidłowo podłączona do uchwytu do ładowania i przechowywania.	Sprawdź, czy ładowarka jest prawidłowo podłączona do uchwytu do ładowania i przechowywania.
	Urządzenie nie jest prawidłowo umieszczone na uchwycie do ładowania i przechowywania.	Sprawdź, czy urządzenie jest prawidłowo umieszczone na uchwycie do ładowania i przechowywania.
	Akumulator jest naładowany i automatycznie przełącza się w tryb uśpienia.	Odkurzacze działają normalnie.
	Jeśli po wykluczeniu powyższych możliwości problem się utrzymuje, skontaktuj się z działem obsługi posprzedażnej w celu dokonania przeglądu.	
Ładowanie odbywa się zbyt wolno.	Temperatura akumulatora jest zbyt niska lub zbyt wysoka.	Poczekaj, aż temperatura akumulatora powróci do normalnego stanu, następnie naładuj akumulator.
Diody LED szczotki uniwersalnej oraz miękkiej szczotki wałkowej nie działają.	Diody LED są uszkodzone.	Skontaktuj się z działem serwisu posprzedażnego w sprawie przeglądu.
Podczas używania elektrycznej szczotki wałkowej do czyszczenia na mokro nie można zebrać brudnej wody na podłodze.	Zbiornik na brudną wodę jest pełny lub zatkany.	Zbiornik używanej wody, opróżniaj na czas.

Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora

Stan	Możliwe przyczyny	Rozwiązania	
Wskaźnik świeci na czerwono po włączeniu odkurzacza.	Akumulator jest uszkodzony.	Skontaktuj się z działem serwisu posprzedażnego w sprawie przeglądu.	
Wskaźnik miga na czerwono podczas ładowania odkurzacza.	Nieodpowiednia ładowarka.	Do ładowania akumulatora odkurzacza należy używać wyłącznie oryginalnej ładowarki.	
Wskaźnik miga na biało podczas używania odkurzacza.	Brak akumulatora	Ładuj na czas.	

Wykrywanie i usuwanie usterek

W przypadku nieprawidłowego działania odkurzacza, na ekranie wyświetlacza pojawi się komunikat o błędzie. Sposób usunięcia usterki opisano w poniższej tabeli.

Wskaźnik błędu	Komunikat o błędzie	Rozwiązania
	Niski poziom akumulatora	Ładuj na czas.
	Bez akumulatora	Ładuj na czas.
	Temperatura akumulatora za wysoka	Poczekaj, aż temperatura akumulatora powróci do normalnego stanu, a następnie wznów odkurzanie.
	Zatkany kanał powietrzny	Sprawdź, czy pojemnik na kurz, drążek przedłużający lub szczotka nie są zatkane.
	Zablokowana szczotka wałkowa	Informacje na temat sposobu usuwania zanieczyszczeń i włosów nagromadzonych szczotce wałkowej podano w rozdziale poświęconym czyszczeniu szczotek.
	Uptywa ważność filtra	Wymień filtr na czas.
	Wymień filtr	Wymieniwszy filtr patrz [Ustawienia], aby go zresetować.
	Niewystarczająca ilość wody w zbiorniku na czystą wodę	Napełnij zbiornik na czystą wodę.
	Błąd	Skontaktuj się z działem serwisu posprzedażnego w sprawie przeglądu.

Podstawowe parametry

Odkurzacz myjący			
Model	VZV66A	Moc znamionowa	715 W
Napięcie ładowania	34 V ===	Napięcie znamionowe	29,6 V ===
Czas ładowania	około 3,5 godziny		
Szczotka uniwersalna z oświetleniem		Obrotowa mini-szczotka	
Model	VMBZ	Model	VMMY
Moc znamionowa	40 W	Moc znamionowa	20 W
Napięcie znamionowe	25,2 V ===	Napięcie znamionowe	24 V ===
Miękka szczotka wałkowa z podświetleniem			
Model	VBRW	Moc znamionowa	40 W
Napięcie znamionowe		25,2 V ===	
Elektryczna szczotka wałkowa do czyszczenia na mokro			
Model	VFB7	Moc znamionowa	40 W
Napięcie znamionowe		21,6 V - 28,8 V ===	
Ładowarka			
Model	TPQ-88E340090VW01 : Shenzhen Tianyin Electronics Co., Ltd	Przebiegna aktywna wydajność	87,01%
Wejście	100-240 V~50/60 Hz, 0,8 A	Wydajność przy pełnym obciążeniu (10%)	77,01%
Wyjście	34 V===0,9 A 30,6 W	Pobór mocy bez obciążenia	0,1 W
Bateria akumulatorowa litowo-jonowa			
Model	V2458-8S1P-GYA	Napięcie znamionowe	29,6 V ===
Pojemność znamionowa	2700 mAh	Pojemność nominalna	2850 mAh
Energia	79,92 Wh		

	Tryb wyłączenia (Odkurzacz)	Tryb gotowości (Ładowarka)	Tryb gotowości (Odkurzacz+ Ładowarka)
Pobór energii	≤ 0,5w		
Czas do przejścia w stan	≤ 20min		

Ochrona środowiska



Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.



Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkownika, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Produkt należy regularnie konserwować (czyścić) we własnym zakresie lub przez wyspecjalizowane punkty serwisowe na koszt i w zakresie użytkownika. W przypadku braku informacji o koniecznych akcjach konserwacyjnych cyklicznych lub serwisowych w instrukcji obsługi, należy regularnie, minimum raz na tydzień oceniać odmiennność stanu fizycznego produktu od fizycznie nowego produktu. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakiegokolwiek odmienności należy pilnie podjąć kroki konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Brak poprawnej konserwacji (czyszczenia) i reakcji w chwili wykrycia stanu odmienności może doprowadzić do trwałego uszkodzenia produktu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z zaniedbania.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora /producenta dostępne na stronie internetowej <https://serwis.innpro.pl/gwarancja>

Akumulator LI-ION

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI ION (litowo-jonowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić od deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,18V lub 15% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np. 2,5V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Akumulator LIPO

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI PO (litowo-polimerowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić od deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,5V lub 5% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np 3,2V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa

Wszelkie informacje dotyczące obsługi urządzenia znajdują się w instrukcji obsługi. Zanim zaczniesz z niego korzystać, zapoznaj się z jej treścią i stosuj się do zawartych w niej wskazówek.

Przed użyciem zapoznaj się również z poniższymi informacjami:

Ostrzeżenia dotyczące użytkowania

1. Bezpieczeństwo dzieci:

- Odkurzacze nie są przeznaczone do obsługi przez dzieci. Przechowuj urządzenia w miejscu niedostępnym dla najmłodszych, aby zapobiec przypadkowemu uruchomieniu lub kontaktowi z ruchomymi częściami.
- Roboty sprząające mogą być uruchamiane w trybie automatycznym – upewnij się, że nie znajdują się w pobliżu dzieci lub zwierząt, aby uniknąć ryzyka zderzeń.

2. Bezpieczeństwo elektryczne:

- Przed podłączeniem urządzenia do zasilania upewnij się, że przewód zasilający nie jest uszkodzony ani splątany.
- Nie używaj odkurzaczy przewodowych na mokrych powierzchniach, chyba że są do tego specjalnie przystosowane (np. odkurzacze wodne).
- W przypadku odkurzaczy bezprzewodowych korzystaj wyłącznie z oryginalnych ładowarek i akumulatorów.

3. Ryzyko obrażeń i uszkodzeń:

- Nie wkładaj rąk, odzieży ani innych przedmiotów do otworów ssących lub w ruchome części urządzenia.
- Unikaj wciągania ostrych przedmiotów (np. szkieł, gwoździ), które mogą uszkodzić mechanizm urządzenia.

4. Ochrona przed przegrzaniem:

- Regularnie opróżniaj pojemniki na kurz lub wymieniaj worki w tradycyjnych odkurzaczach, aby zapewnić prawidłowy przepływ powietrza.
- Upewnij się, że filtry (HEPA, węglowe itp.) są czyste i odpowiednio zamontowane, aby zapobiec przeciążeniu silnika.

5. Bezpieczeństwo użytkowania robotów sprząających:

- Przed uruchomieniem robota sprząającego usuń wszelkie przeszkody z podłogi, takie jak kable, małe zabawki czy inne przedmioty, które mogą zakłócić jego pracę.
- Nie przenoś robota sprząającego podczas jego pracy, aby uniknąć zakłócenia zaprogramowanego cyklu.

6. Części zamienne i akcesoria:

- Używaj wyłącznie oryginalnych części zamiennych, takich jak szczotki, filtry czy akumulatory, zalecanych przez producenta. Nieodpowiednie części mogą obniżyć wydajność urządzenia lub spowodować jego uszkodzenie.
- Regularnie sprawdzaj stan szczotek, kółek i rur ssących – uszkodzone elementy mogą zmniejszyć efektywność odkurzacza.

Informacje dotyczące prawidłowego użytkowania

1. Przygotowanie urządzenia do pracy:

- Przed pierwszym użyciem zapoznaj się z instrukcją obsługi. Upewnij się, że wszystkie elementy urządzenia są prawidłowo zamontowane i gotowe do pracy.
- Sprawdź, czy przewód zasilający jest rozwinięty, a akumulator w modelach bezprzewodowych jest naładowany.

2. Eksploatacja urządzenia:

- Używaj odpowiednich końcówek i trybów pracy w zależności od rodzaju powierzchni (np. dywan, parkiet, tapicerka).
- W modelach wielofunkcyjnych, takich jak odkurzacze z funkcją mopowania, stosuj wyłącznie zalecane środki czyszczące, aby uniknąć uszkodzenia zbiorników lub powierzchni.

3. Konserwacja i czyszczenie:

- Regularnie czyść filtry, szczotki i pojemniki na kurz zgodnie z instrukcją producenta, aby zapewnić ich długą żywotność i efektywność.
- Jeśli urządzenie ulegnie zabrudzeniu, wytrzyj je wilgotną ściereczką. Nigdy nie zanurzaj części elektrycznych w wodzie.

4. Przechowywanie:

- Przechowuj odkurzacze w suchym miejscu, z dala od wilgoci i wysokich temperatur. Przewód zasilający zabezpiecz przed uszkodzeniem, a w modelach bezprzewodowych unikaj przechowywania urządzenia z całkowicie rozładowanym akumulatorem.

Dodatkowe środki ostrożności

● Ochrona środowiska:

- Zużyte filtry, worki na kurz i akumulatory należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Zużyte odkurzacze oddawaj do punktów zbiórki sprzętu elektrycznego w celu ich recyklingu.

● Efektywność energetyczna:

- Korzystaj z trybów energooszczędnych, jeśli są dostępne, aby zmniejszyć zużycie energii.
- Wyłącz odkurzacze, gdy nie jest używany, aby uniknąć niepotrzebnego obciążenia.

Przedstawiciel UE

DREAME TECHNOLOGY SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Koszykowa 61, 00-667 Warszawa, Polska

dreamesupport@dreame.tech

VZV66A-EU-A01

YY-YY

